

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING  
nr. 105/2011**

**2011/EØS/65/12**

**av 30. september 2011**

**om endring av EØS-avtalens vedlegg XXI (Statistikk)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, endret ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Avtalens vedlegg XXI er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 89/2011 av 1. juli 2011(<sup>1</sup>).
- 2) Europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 471/2009 av 6. mai 2009 om fellesskapsstatistikk over handelen med tredjestater og om oppheving av rådsforordning (EF) nr. 1172/95(<sup>2</sup>) skal innlemmes i avtalen.
- 3) Forordning (EF) nr. 471/2009 opphever med virkning fra 1. januar 2010 rådsforordning (EF) nr. 1172/95(<sup>3</sup>), som er innlemt i avtalen. Idet denne fortsatt får anvendelse for EFTA-statene, skal den oppheves i avtalen med virkning fra 1. januar 2012 –

BESLUTTET FØLGENDE:

*Artikkelf 1*

I avtalens vedlegg XXI gjøres følgende endringer:

1. Nummer 8 (rådsforordning (EF) nr. 1172/95) blir nr. 8a.
2. Før nytt nr. 8a (rådsforordning (EF) nr. 1172/95) skal nr. 8 lyde:

**”8. 32009 R 0471:** Europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 471/2009 av 6. mai 2009 om fellesskapsstatistikk over handelen med tredjestater og om oppheving av rådsforordning (EF) nr. 1172/95 (EUT L 152 av 16.6.2009, s. 23).

Forordningens bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a) EFTA-statene skal innen 1. januar 2012 iverksette de tiltak som er nødvendige for å etterkomme denne forordning.
- b) Henvisningene til sentralisert klarering og bestemmelser i tilknytning til denne prosedyren gjelder ikke for EFTA-statene.
- c) For Liechtenstein skal artikkel 2 bokstav a) lyde:  
”varer” alt løsøre, unntatt elektrisk strøm.”
- d) Artikkel 2 bokstav b) skal lyde:

”Statistikkområdet for EØS skal i prinsippet tilsvare avtalepartenes tollområde. Avtalepartene skal definere sitt statistikkområde i samsvar med dette.

For Norges vedkommende skal Svalbard og Jan Mayen inngå i statistikkområdet.

Liechtenstein skal være unntatt fra innhenting av opplysninger om handel mellom Sveits og Liechtenstein. Liechtenstein skal bare samle inn opplysninger om direkte import og eksport, unntatt lagre og tollfrie lagre.

Islands statistikkområde skal tilsvare tollområdet.”

(<sup>1</sup>) EUT L 262 av 6.10.2011, s. 61 og EØS-tillegget til EUT nr. 54 av 6.10.2011, s. 77.

(<sup>2</sup>) EUT L 152 av 16.6.2009, s. 23.

(<sup>3</sup>) EFT L 118 av 25.5.1995, s. 10.

- e) Liechtenstein skal være unntatt fra innhenting av opplysningene omhandlet i artikkel 5 nr. 1 bokstav e).
  - f) Artikkel 5 nr. 1 bokstav l) får ikke anvendelse for EFTA-statene.
  - g) Nomenklaturen omhandlet i artikkel 5 nr. 1 bokstav h) skal anvendes ned til minst de første seks sifre.
  - h) Artikkel 5 nr. 1 bokstav l) får ikke anvendelse for Liechtenstein.
  - i) Artikkel 5 nr. 1 bokstav m) romertall ii) får ikke anvendelse for EFTA-statene.
  - j) Artikkel 5 nr. 1 bokstav m) romertall iii) får ikke anvendelse for Liechtenstein.
  - k) Artikkel 6 får ikke anvendelse for statistiske opplysninger som EFTA-statene er unntatt fra å samle inn i henhold til artikkel 5.
  - l) Artikkel 7 får ikke anvendelse for EFTA-statene.
  - m) Artikkel 9 nr. 2 får ikke anvendelse for Liechtenstein.
  - n) Med hensyn til Liechtenstein skal statistiske opplysninger som omfattes av artikkel 10 som indirekte gjør det mulig å identifisere eksportører og importører, ikke spres, selv uten anmodning fra en eksportør eller importør, og bare tosifrede opplysninger fra Det harmoniserte system skal spres.
3. Nytt nr. 8a (rådsforordning (EF) nr. 1172/95) oppheves med virkning fra 1. januar 2012.

*Artikkels 2*

Teksten til forordning (EF) nr. 471/2009 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

*Artikkels 3*

Denne beslutning trer i kraft 1. oktober 2011, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter avtalens artikkel 103 nr. 1(\*)).

*Artikkels 4*

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 30. september 2011.

For EØS-komiteen

***Kurt Jäger***

Formann

---

(\*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.